

**HOLZBAU
STOFFEL**
GmbH

SCHMIDT
Estrich & Parkett

pe
Int. Marco Rob.
Pierre Eippers S.à r.l.

Möbel Hecker
Wir machen die Möbel

COPLANING
FENSTER UND TÜREN
aus Luxemburg
Qualität und Top-Design

(0049) 65 78 / 250

(0049) 65 1 / 4360215

72 69 91

(0049) 65 64 / 2680

72 72 12-1

präsentieren während der
Oekofoire
13.-15. September 2002

**Niedrigenergie- und Passivhausbau
in Holzrahmenbauweise**
+ natürliche Holzfußböden
+ Naturholzmöbel

www.bhiz-junglinster.lu

Näheres erfahren Sie im
**Bauherren-Informations-
Zentrum Junglinster**
Tel: 72 72 12-1

HALLE 3B • STAND 76

Bauherren-Informations- Zentrum Junglinster

Jeder versteht unter schön Wohnen etwas anderes, denn schließlich lässt sich über Geschmack nicht streiten. Frühzeitig diesen individuellen Geschmack und die persönlichen Wünsche aufzuspüren, beratend zu begleiten und in jeder Phase der Bau-Realisierung konsequent einzubringen, ist Sinn und Ziel des von COPLANING im vergangenen Jahr ins Leben gerufenen Bauherren-Informations-Zentrums Junglinster. Das nahtlose Ineinandergreifen aller Handwerksgerbe vom ersten Stein bis zur Hausnummer wird in einer unvergleichlichen und facettenreichen Ausstellung präsentiert. In der entspannten Atmosphäre eines Familienausflugs erleben die Besucher Ideen, Anregungen und Lösungen für ihre persönlichen Wohnträume. Das Beraterteam der rund 20 Partnerfirmen steht dabei jederzeit kompetent und mit Sachverstand zur Seite.

... mehr als nur erstklassige Produktqualität ...

Im Bereich Fenster, Türen, Rollläden, Klappläden, Vordächer und Markisen bietet Ihnen COPLANING die wohl qualitativ hochwertigsten und geschmackvollsten Produkte auf dem Markt zum besten Preis an. Dass dabei auf Energieeinsparmöglichkeiten, ökologische Verträglichkeit und Recyclingfähigkeit im Sinne unserer Umwelt geachtet wird, ist selbstverständlich. Aber als Team aus flexiblen und hochmotivierten Ingenieuren und Schreinermeistern dürfen Sie von COPLANING mehr als nur erstklassige Produktqualität erwarten. Professionelle Beratung, perfekte Planung und Bauüberwachung mit Endabnahme sind Eckpfeiler des so genannten COPLANING Full-Service. Die mit ausgebildeten Schreibern besetzten, eigenen COPLANING-Montageteams garantieren überdies für eine Montage auf allerhöchstem Niveau und gemäß den neuesten Richtlinien. Als zertifiziertes Unternehmen stellt auch eine RAL-Montage für die fachkundigen und jederzeit zuvorkommenden Monteure absolut kein Problem dar.

... ganz und gar nicht ...

Nun, als Luxemburger Marktführer könnte sich COPLANING auf den bereits geernteten Lorbeer ausruhen. Dass dies jedoch ganz und gar nicht zur Philosophie des vor 11 Jahren von den Brüdern Hubert und Günter Schmitz gegründeten Unternehmens passt, hat sich wohl mittlerweile herumgesprochen. Durch Kundenumfragen und persönliche Gespräche wird für Sie beharrlich und konsequent an der Optimierung der Produkte, der persönlichen Beratung, der Montage und des Kundenservices gearbeitet. Und das, obwohl bisher bereits in all diesen Punkten ein nahezu konkurrenzloses Niveau erreicht wurde. Davon können auch Sie sich bei der Oekofoire 2002 in der Halle 3B Stand 76 persönlich überzeugen.

**Das COPLANING-Team freut sich
auf Ihren Besuch!**



Topsolar

SOLAR is beautiful !

TOPSOLAR L-8838 Wahl Tel. 88 82 41 Fax. 88 92 14
Oekofoire 13. - 15. September — www.topsolar.lu

**15 Jahre
oekofoire**

ein Feuerwerk an ökologischen Produkten und Ideen

kulturelle Animation - Aktivitäten für Kinder - Beratung - Information

Extra 2002 u.a.: "global village", "Zukunftsdösch", "Luxembourg News 2030"

13 - 15. September - Messehallen Kirchberg

Freitag: 14.00 - 21.00 - Samstag und Sonntag: 10.00-19.00

Eintrittspreis: 4 Euro, - gratis unter 15 Jahren! - Organisation: Mouvement Ecologique/Oeko-F